



D. O. M.
EREPTO HUMANIS ILLUSTRISIMVS DNO
D. RAPHAELI DE BORZYME
MAKOWIE CKI
CASTELLANO CAMENECENSI
GENVS ILLI FVIT QVOD IARANDIS
EDVCATIO QVE IOANNI CASIMIRO
CVIVS PERSONA SEMEL AD EXTEROS
PARTES ET ARMA SEMPER SECVTVS
CAPITI QVOD GLADVS DISCRIMINAT
ACIEM IN SVPER INGENIUM ADDIDIT
IVSITITAE CETEROQVE RETINENTIOR
NISI MORTALITATI DEBITVA SOLVISSET
VIRVM VERE SVI NOMINIS
HOCEST MEDICINAM DEI
PVBLICA ET PRIVATORVM MALA PROBARYNT
QVOD IN PARENTIBVS EXTRA MORTE FVIT ANIO COMPLEXVS
FORVM CINERES EX HOSTIGO IN MANCA DE M COLLEGIT
NIMISSET IN CINERES FVISSET ANGELO RAPHAELI OPPR
MVLTA PRAECLARE NOBILISSIME EGIT ANIMAM
IVID, DECE M. DCLXXXVIII ANNO NAT, LXVII
VLTRA QVOS FACTIS EXTENDIT AETATEM.



Handwritten signature or inscription in the bottom right corner of the monument.

14. —

141

Bibl. Jag.

t. 9a

K. i C. tom III tab. 342

569